

# Stadtführer Bern

[www.kommbern.ch](http://www.kommbern.ch)



Ihr Stadtführer für ein hindernisfreies Bern mit detaillierten Angaben zu Hotels, Restaurants, Museen und Sehenswürdigkeiten.

Wo finde ich ein rollstuhlgängiges Restaurant?  
 Wo ist mein Blindenhund so willkommen wie ich?  
 Wo ist das Theater mit Induktionsanlage?  
 Wo finde ich die ruhige Atmosphäre zum Verweilen?

Alle Antworten darauf – und vieles mehr – finden Sie unter [www.kommbern.ch](http://www.kommbern.ch). Keinen Internet Zugang? Bei folgenden Adressen erhalten Sie die gewünschten Auskünfte:

- |   |                    |
|---|--------------------|
| <b>Bern Tourismus</b>                               | Tel. 031/328 12 12 |
| <b>Beratungsstelle für Blinde und Sehbehinderte</b> | Tel. 031/306 36 36 |
|   | Fax 031/306 36 99  |
| <b>Fachstelle für Gehörlose</b>                     | Tel. 031/371 26 54 |
|   | Fax 031/371 09 69  |
| <b>Pro Infirmis Bern-Mittelland</b>                 | Tel. 031/313 57 57 |
| <b>Pro Senectute Region Bern</b>                    | Tel. 031/351 21 71 |
| <b>Procap Bern und Biel-Seeland</b>                 | Tel. 031/372 48 46 |

## Notfall Nummern

- |                                   |               |
|-----------------------------------|---------------|
| Polizei                           | 117           |
| Sanität                           | 144           |
| Notarzt Bern                      | 0900/576 747  |
| procom (für Hörgeschädigte)       | 0844/850 890  |
| Apotheke Bahnhof SBB (24h Dienst) | 031/329 25 25 |
| Seelsorge-Taxi                    | 031/301 80 44 |
| Dargebotene Hand                  | 143           |
| Pannenhilfe für das Auto          | 140           |

## Öffentlicher Verkehr

### Schweizerische Bundesbahnen SBB

#### [www.sbb.ch](http://www.sbb.ch)

- |   |               |
|---|---------------|
| Call Center Handicap                                | 0800/007 102  |
| (mindestens zwei Stunden vor Reiseantritt anmelden) |               |
| Fahrplanauskunft                                    | 0900/300 300  |
| Bahnhofhilfe Compagna                               | 079/606 49 69 |
|   | 031/311 77 88 |

### Regionalverkehr Bern Solothurn RBS

#### [www.rbs.ch](http://www.rbs.ch)

- |                  |               |
|------------------|---------------|
| Bahnstation Bern | 031/311 57 89 |
|------------------|---------------|

### Städtische Verkehrsbetriebe BERNMOBIL

#### [www.bernmobil.ch](http://www.bernmobil.ch)

- |   |               |
|---|---------------|
| Informationen, Fahrplanauskünfte  | 031/321 88 44 |
| Auf den Fahrplänen sind Kurse mit Niederflurfahrzeugen mit Rampe mit einem "N" markiert (ohne Gewähr) |               |

### Fahrdienst Betax

- |                   |               |
|-------------------|---------------|
| FussgängerInnen   | 031/990 30 90 |
| Rollstuhlfahrende | 031/990 30 91 |

### SponsorInnen

- Aktion "Denk an mich"
- Genossenschaft Migros Aare
- Fürsorge- und Gesundheitsdirektion der Stadt Bern
- Lotteriefonds des Kantons Bern
- Pro Infirmis Kanton Bern
- Pro Senectute Region Bern
- Schweiz. Stiftung für das cerebral gelähmte Kind
- Procap Schweiz. Invaliden-Verband
- Schweiz. Paraplegiker Stiftung
- Stiftung Dr. E.O. Liebermann
- Walter, Ruedi und Emma Brändli Stiftung

## Hotels mit Seminarräumen

(WC, Zimmer rollstuhlgängig)

- |                                |                    |
|--------------------------------|--------------------|
| Hotel Alfa Bern                | Tel. 031/388 01 11 |
|                                | Fax 031/388 01 10  |
| Laupenstrasse 15               | Tel. 031/339 55 00 |
| Hotel Allegro (Kursaal)        | Fax 031/339 55 10  |
| Kornhausstrasse 3              | Tel. 031/370 99 99 |
| Hotel Ambassador (Fassbind)    | Fax 031/371 41 17  |
| Seftigenstrasse 99             | Tel. 031/320 45 45 |
| Hotel Bellevue-Palace          | Fax 031/311 47 43  |
| Kochergasse 3-5                | Tel. 031/329 22 22 |
| Hotel Bern                     | Fax 031/329 22 99  |
| Zeughausgasse 9                | Tel. 031/915 12 12 |
| Hotel Grauholz (Raststätte A1) | Fax 031/915 12 13  |
| 3063 Ittigen                   | Tel. 031/311 44 05 |
| Hotel Savoy                    | Fax 031/312 19 78  |
| Neuengasse 26                  | Tel. 031/326 80 80 |
| Hotel Schweizerhof             | Fax 031/326 80 90  |
| Bahnhofplatz 11                |                    |

## Konferenz und Seminarräume

(mit Induktionsschleifen, WC, Räume rollstuhlgängig)

- |                          |                    |
|--------------------------|--------------------|
| Restaurant Kreuz Belp    | Tel. 031/819 42 40 |
| Dorfstr. 30/2123 Belp    | Fax 031/819 41 64  |
| Johannes Kirchengemeinde | Tel. 031/331 28 80 |
| Wylersstrasse 5          |                    |
| Gemeindehaus Burgfeld    | Tel. 031/931 38 77 |
| Burgdorfholzstr. 35      |                    |

Dieser Stadtführer kann gratis bezogen werden bei:  
 Behindertenkonferenz Stadt und Region Bern BRB  
 Postfach/3000 Bern 7

oder telefonisch bei Pro Infirmis Tel. 031/313 57 57

Herausgeberin:

Behindertenkonferenz Stadt und Region Bern  
 Druck: Hagi-Druck Bern  
 Bern, Februar 2003  
 2. Auflage

**Weitere Infos finden Sie unter [www.kommbern.ch](http://www.kommbern.ch)**

# Stadtrundgang

Ein Spaziergang durch die Berner Altstadt ist ein Erlebnis. Der gelb markierte rollstuhlgängige Stadtrundgang führt Sie zu Museen, Sehenswürdigkeiten, kulturellen Einrichtungen, Restaurants, Theater und vielem mehr. Alle Adressen sind mit dem Rollstuhl erreichbar und haben eine zugängliche Toilette. Noch mehr Infos finden Sie unter [www.kommbern.ch](http://www.kommbern.ch).

## Legende

-  Rollstuhlgängige Stadtroute
-  Rollstuhltoilette
-  Parkplätze für Rollstuhlfahrende
-  Publifon mit Teleguide (Kurzfax, SMS, e-mail und Pager) geeignet für Hörbehinderte und Rollstuhlfahrende
-  Bankomaten (geeignet für Rollstuhlfahrende)
-  Postomaten (geeignet für Rollstuhlfahrende)

## Restaurants und Sehenswürdigkeiten auf dem Stadtrundgang

- |  |  |
|--|--|
| <b>1</b> Bahnhof SBB, RBS, PTT                         | <b>11</b> Rathaus (Regierung Stadt & Kanton Bern) 031/ 633 75 50 |
| <b>2</b> Restaurant Churrasco 031/ 311 82 88           | <b>12</b> Bärengraben  |
| <b>3</b> Kunstmuseum Bern 031/ 328 09 44               | <b>13</b> Restaurant Altes Tramdepot 031/ 368 14 15              |
| <b>4</b> Gemüse-/Blumenmarkt                           | <b>14</b> Münster 031/ 312 04 62                                 |
| <b>5</b> Käfigturm                                     | <b>15</b> Handwerkermarkt (1. Samstag im Monat)                  |
| <b>6</b> Französische Kirche 031/ 311 37 32            | <b>16</b> Restaurant Casino Bern 031/ 328 03 20                  |
| <b>7</b> Restaurant Schmiedstube 031/ 311 34 61        | <b>17</b> Bundeshaus Parlamentgebäude                            |
| <b>8</b> Stadttheater Bern 031/ 329 51 11              | <b>18</b> Drahtseilbahn Marzili-Stadt Bern 031/ 311 00 44        |
| <b>9</b> Zytglogge am Kornhausplatz                    | <b>19</b> Schanzenpost 031/ 386 61 11                            |
| <b>10</b> Restaurant Camarque-Gambrinus 031/ 311 82 77 | <b>20</b> Kursaal Hotel Allegro 031/ 339 55 00                   |

